



Bref et pratique:
tout ce dont votre lave-vaisselle
a besoin...

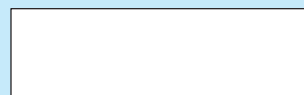
**Avant la première utilisation,
lire toutefois les instructions
de montage et d'utilisation!**

Réglage de l'adoucisseur d'eau *

Rapidement effectué ...

Inscrire la dureté de l'eau ...

se renseigner auprès de la
société de distribution



* uniquement avant le premier lavage
ou en cas de modification de la
dureté de l'eau

lire la valeur de réglage ...

°dH	°fH	°Clarke	mmol/l	
0 - 3	0 - 6	0 - 4	0 - 0,6	00
4 - 6	7 - 11	5 - 8	0,7 - 1,1	01
7 - 9	12 - 16	9 - 11	1,2 - 1,6	02
10 - 12	17 - 21	12 - 15	1,7 - 2,1	03
13 - 16	22 - 29	16 - 20	2,2 - 2,9	04
17 - 21	30 - 37	21 - 26	3,0 - 3,7	05
22 - 30	38 - 54	27 - 38	3,8 - 5,4	06
31 - 50	55 - 89	39 - 62	5,5 - 8,9	07

et l'introduire de la manière suivante ...

Appuyer sur la tou-
che ECO, la mainte-
nir appuyée

+ Appuyer en plus sur
la touche
marche/arrêt

Le voyant de contrôle
ECO et la valeur de
réglage 4 clignotent

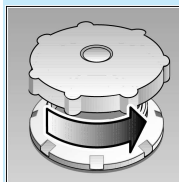
Appuyer sur la touche ECO jusqu'à ce que la
valeur souhaitée apparaisse

Au lieu de "4" apparaît
la valeur de réglage
souhaitée

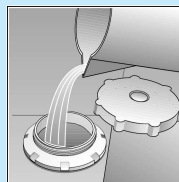
Appuyer sur la touche marche/arrêt

La valeur réglée est
mémorisée

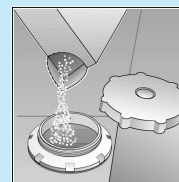
Fait partir le calcaire (ne s'applique pas si l'adoucisseur est réglé sur la valeur 0 !) ...



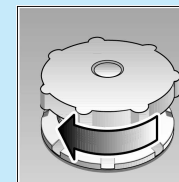
Dévissez le
couvercle.



**Avant le
premier lavage
seulement,**
versez **env. un
litre d'eau** dans
l'orifice du
réservoir de sel.



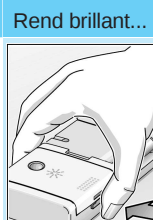
Ajoutez au
maximum
1,5 kg de **sel
spécial**
(jamais de
détergent).



Fermez le
couvercle,
puis lavez.

1 Introduire l'eau/ sel spécial

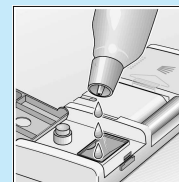
2 Mettre du produit de rinçage



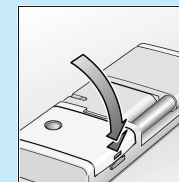
Appuyer sur
le marquage,
soulever le
couvercle



En rajouter toujours lorsque l'indicateur du niveau est clair!



Mettre du
**produit de
rinçage**



Fermer le
couvercle.
CLAC!

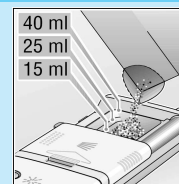
3 Mettre du produit de lavage



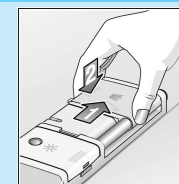
Peu sale, peu de produit de lavage



Attention,
Certains
programmes ne sont
pas adaptés aux
produits combinés.
Respectez les
indications du
fabricant.



Mettre du
**produit de
lavage**



Fermer le
couvercle
coulissant,
appuyer.
PLOP!

5 Sélectionner le programme

Rapide, économique ou intensif

Tableau des programmes

Dans ce tableau récapitulatif figure le nombre maximum
possible de programmes. Pour connaître exactement les
programmes offerts par votre appareil, reportez-vous à
son bandeau de commande.

Les données des programmes sont des valeurs mesurées
en laboratoire selon la norme européenne EN 50242.
Dans la pratique, des déviations par rapport à cette norme
sont possibles.

	Intensif 70°	Auto 55° /65°	Eco 50°	Délicat 40°	Rapide 45°	Prélavage
Durée en minutes	135	85-140	140	72	30	19
Consommation de couranten kWh	1,60	1,05-1,60	1,05	0,80	0,70	0,05
Consommation d'eau en litres	16	—	12	14	10	4
Avec Aquasensor	13	10-17	—	11	—	—

Programmes supplémentaires **

Rendent flexible ...



Prélavage
...de la vaisselle dans le
panier inférieur,
démarrage automatique
du programme, 5g de
produit le lavage en plus
sur la porte ouverte!



**Réduction du temps/
économie de temps**
...raccourcit le lavage,
réduit le séchage.



**Rinçage panier
supérieur**
...la vaisselle est
uniquement rincée dans
le panier supérieur



**Rinçage panier
inférieur**
...la vaisselle est
uniquement rincée
dans le panier inférieur



Présélection du temps
...mettre en marche,
appuyer immédiatement
sur la touche de
présélection du temps:
décale le démarrage du
programme par
intervalles d'une heure

** sur certains modèles

7 Mettre l'appareil en marche ça démarre...

Appuyer sur la touche marche/arrêt, la durée de
marche du programme sélectionné apparaît

Arrêter l'appareil tout est fini...

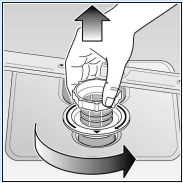
Quand l'affichage est sur 0, (fin de programme)
appuyer sur la touche marche/arrêt

6

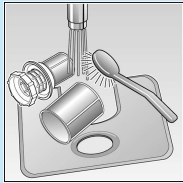
Entretien et nettoyage

Filtres ...

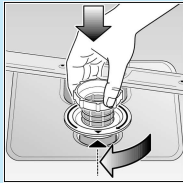
Contrôlez, éventuellement nettoyez.



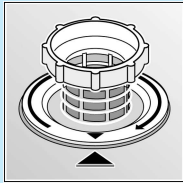
Tournez le cylindre filtrant, retirez le système de filtration...



Rincez à l'eau courante ...



Installez ...



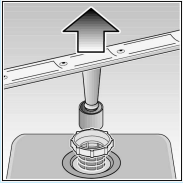
Revissez le système de filtration. RESPECTEZ LES REPÈRES.

Nettoyage de la pompe de vidange *

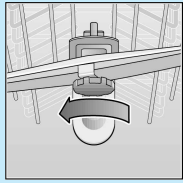
- * selon le modèle
- Enlevez l'eau et retirez le filtre.
- Dévissez le couvercle (couple T20).
- Vérifiez que la zone de la roue à ailettes ne comporte pas de corps étranger.
- Revissez le couvercle et réinstallez le filtre.

Bras d'aspersion ...

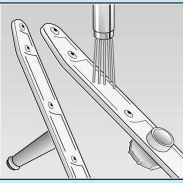
Enlevez les obstructions / dépôts.



Tirez le bras inférieur vers le haut...

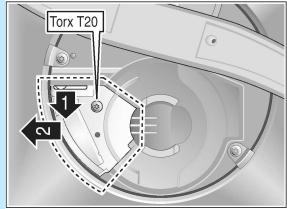
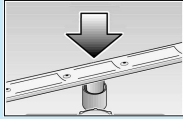


Dévissez le bras supérieur...



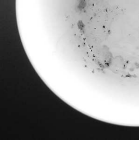
Nettoyez les buses d'aspersion à l'eau courante (éventuellement avec un cure-dent).

Installez le bras inférieur.



Remédier soi-même aux petits défauts ...

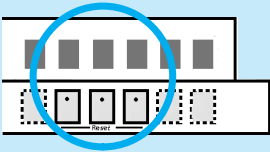
... Economisez des frais : remédiez à ces problèmes vous-même!

Dérangement	Cause possibles	Remède	Dérangement	Cause possibles	Remède
Eau restée dans l'appareil	La pompe de vidange est bloquée. Le programme n'est pas encore terminé.	▶ Nettoyez la pompe de vidange (voir ci-dessus). ▶ Fermez l'appareil, enclenchez-le et / ou abandonnez le programme (voir Abandon d'un programme).	Vaisselle mal lavée	La vaisselle se chevauche. Trop peu de détergent Le programme sélectionné ne convient pas. Buses des bras d'aspersion bouchés Le filtre est sale ; il n'est pas bien en place Bras d'aspersion bloqués	▶ Séparez les pièces de vaisselle, évitez de les faire chevaucher. ▶ Respectez les indications du fabricant (détergent). ▶ Sélectionnez un programme plus fort. ▶ Nettoyez les bras d'aspersion (voir ci-dessus). ▶ Nettoyez les cribles (voir ci-dessus). ▶ Rangez la vaisselle de sorte que les bras d'aspersion tournent librement.
L'appareil ne marche pas / cesse de fonctionner	Le robinet d'arrivée d'eau n'est pas ouvert. Le flexible d'arrivée d'eau est plié.	▶ Ouvrez le robinet d'arrivée d'eau. ▶ Disposez le flexible d'arrivée d'eau sans le plier.			
Vérifiez l'arrivée d'eau La mention s'allume	Le robinet d'arrivée d'eau est coincé ou entartré.	▶ 1. Dévissez le branchement d'eau. ▶ 2. Nettoyez le filtre monté dans le branchement d'eau. ▶ 3. Branchement d'eau ouvert, le débit minimal doit s'élever à 9 l/mn. En présence d'un débit plus faible, faites remplacer le robinet d'arrivée d'eau.	Tâches et traînées grasses	Dosage du liquide de rinçage trop élevé / trop faible.	▶ En présence de traînées grasses : réduisez le dosage. ▶ En présence d'eau ou de traces de calcaire : augmentez le dosage.
Teinte des pièces en plastique / de la vaisselle altérée	Trop peu de détergent Colorations dues aux colorants alimentaires (sauce tomate).	▶ Respectez les indications du fabricant (détergent). ▶ Les colorations ne présentent aucun risque ; Elles s'estomperont aux rinçages suivants.	Dépôts laiteux (non définitif) sur la vaisselle	La dureté de l'eau est mal réglée ; Absence de sel spécial.	▶ Réglez correctement l'adoucisseur. ▶ Ajoutez du sel spécial.
			Dépôts laiteux, verres troubles / mats (marques indélébiles)	Verres pas lavables au lave-vaisselle	▶ Utilisez des verres allant au lave-vaisselle. ▶ Utilisez un détergent qui ménage les verres.
Rouille sur les couverts	Couverts non inoxydables Des lames de couteau dures sont moins résistantes. Rouille étrangère.	▶ Utilisez des couverts résistants au lave-vaisselle. ▶ Ne lavez jamais dans l'appareil des pièces qui rouillent.			

Vous trouverez d'autres consignes dans la notice d'utilisation.

Arrêt du programme ...

Au cours du programme appuyer simultanément pendant 3 sec. environ sur les deux touches portant l'inscription Reset (RESET)



il apparaît "0"
fin de programme
après 1 minute



Arrêter l'appareil

Charger correctement ...

Rangez la vaisselle lavable en lave-vaisselle (et ne comportant aucun résidu de cendres, cire, graisse lubrifiante, peinture, étiquettes auto-collantes ; enlevez grossièrement les restes importants de confiture, produits laitiers et préparations culinaires) en vous conformant à la notice d'utilisation et vérifiez que les bras d'aspersion tournent librement.